

Londoni lap aggodalma

A japán hajóhad második arcvonal az angolszász háborús hajózás ellen

Az Observer című angol lap Japán legutóbbi politikai és katonai tevékenységét fejtegetve, ama véleményének ad kifejezést, hogy Japán valószínűleg fellép azoknak az erőfeszítéseknek támogatására, melyeket európai szövetségesei a keleti arcvonalon és az afrikai fronton kifejtenek. Japánnak Ausztrália és India ellen készülő támadása a legnagyobb szabású tehermentesítés lenne a tengelyhatalmak számára s tekintettel arra, hogy az angolszászok ellenségei közül éppen a japánok azok, akik a leginkább megőrizhették cselekvési szabadságukat, Londonnak, Washingtonnak és Moszkvának komolyan kell számolnia azzal az eshetőséggel, hogy Japán mindent megtesz Európa ellenségeinek legyűrésére.

A továbbiakban az angol lap utal arra, hogy a kitérő japán haditengerészeti újabb vállalkozásai révén megakadályozhatja az angol-amerikai hajóhad összpontosítását tervezett európai akciójukban s a távolkeleten mintegy második arcvonalat létesíthet az angolszászok és szövetségeseik háborús hajózása ellen, melyet egyébként erősen igénybe vesz a tengeralttjáró-veszély semlegesítésének célja.

Japán légi ellenőrzés a Csendes-óceánon

Amszterdam. (N11). A brit hírközlő szolgálat jelentése szerint Mac Arthur amerikai tábornok a Csendes-óceán déli részén történt legutóbbi hadieseményekről nyilatkozva, a következőket mondotta:

— Most világosan megállapítható, hogy a japánoknak a legutóbbi három hónap folyamán a hatalmas légi felderítő tevékenység ellenére

sikerült egy olyan ívet alakítaniuk, mely az angolszász szövetségesek valamennyi délszent-óceáni támaszpontján áthalad.

Buenos Aires. (Stefani). Washingtoni katonai körökből származó értesülés szerint a Csendes-óceánon a japánok újabb öt angol és amerikai tengeralttjárót süllyesztettek el.

KALKUTTÁBÓL TÖMEGESEN MENEKÜL A LAKOSSÁG

Bangkok. (Stefani). A kalkutta-körzeti, katonai berendezésekben bővelkedő indiai helységek bombázása következtében

Kalkutta lakossága tömegesen menekül vidékre.

Ez a körülmény felette aggasztja a brit hatóságokat, melyek mindent elkövetnek annak érdekében, hogy a menekülőket a városba való visszatérésre rábírják. A hatóságok ígérik, hogy hathatósabb védelemről gondoskodnak az ellenséges bombatámadások ellen, a lakosság azonban nem ad hitelt ezeknek a fogadkozássoknak s a hatóságok ígéreteit üres szavaknak tekintik.

AUSZTRÁLIA ÉS A JAPAN VESZÉLY

Amszterdam. (Rador). A Német Távírási Iroda ismerteti a brit hírközlő szolgálat londoni jelentését, mely szerint Beasley ausztráliai közellátásügyi miniszter legutóbbi beszédében kijelentette, hogy

a japánok továbbra is fenyegetik Ausztráliát.

RANGUN BOMBÁZÁSA

Tokió. (Rador). A Domei japán hírközlő ügynökség távirati értesülése szerint Rangun városát (Burmában) vasárnap angol bombavető repülőgépek támadták. A brit repülőgépek három-három gépből álló rajokban három ízben repültek a város fölé és találatokra dobták a bombáikat. Egy lakóházat, egy kórházat és több templomot találat ért. A japán légharító tüzérség két angol

A civilizált nemzetek közös arcvonala

Helsinki. (Rador). Az Ajan Suunta című finn lap a keleti katonai helyzettel foglalkozva a többi között a következőket írja:

— Ha igaz, hogy a háború a Szovjet ellen tovább is tart, mint kezdetben hitték, legyünk hálásak a sorsnak, hogy ez a leszámolás már 1941 júniusában megkezdődött, mert másképp Európa elveszett volna s a bolsevista arcvonalat kiterjesztették volna egészen az Atlanti-óceán partjáig.

— Ha a mostani háború a bolsevizmus ellen Európa győzelmével végződött volna, az európai népek egysége csak átmenetileg valósult volna meg.

— A háború arra emlékezteti Finnországot s Európa valamennyi civilizált népét, hogy a keleti front a civilizált nemzetek közös arcvonala, — felel be cikket az Ajan Suunta című finn lap.

A brazíliai kommunizmus felvilágosítás az állami kauszuk-ültetvényekről

Buenos Aires. (Stefani). Az Amazonas vidékén, a brazíliai állami kauszuk-ültetvényeken egy idő óta hatalmas tüzek pusztítanak. Nagykiterjedésű kauszuk-ültetvények váltak a tűz martalékaivá és nemcsak az állomott, de a telepek kiaknázóit, az északamerikai importőröket is jelentős károk érték. A tüzeket helyi kommunista tevékenységnek tulajdonítják. Az a helyzet ugyanis, hogy mialatt Rio de Janeiróban és Sao Paolóban a kommunisták hazafias mozgalommal álcázzák tevékenységüket, addig a többi tartományokban s kivált az ország északi részében nyitlan a társadalmi rend megbontására törek-szenek és terrorista eszközökhöz folyamodnak.

A zsidók foglalkozás-gyakorlási jogának meghosszabbítása

București. Az illetékes hatóságok a zsidók foglalkozás-gyakorlási jogának felülvizsgálásával kapcsolatosan elrendelték, hogy a felülvizsgálást végző bizottságok legkésőbb január 31-ig juttassák el a zsidókérdés szabályozását végző kormány megbízottokhoz azoknak a személyeknek a névsorát, akik részére a közmunka alól való mentességet jóváhagyta. A kormány megbízott kiállítja a mentességi igazolványt.

Azoknak a névsorát, akiknek kérvényét a felülvizsgáló bizottság elvetette, január 28-ig megküldik a Romániai Zsidóközpont megyei hivatalához kifüg-gesztés végett. A névsorban szereplő személyek február 1. és 5. között felel-bezést nyújthatnak be a megyei hivatal-nál. A felelbezés 10 lej okmány és 7 lej „judiciar” bérlettel látandó el. A felel-bezést az ítéletábrák székhelyén alakult háromtagú bizottság tárgyalja. A bizottság elnöke az illetékes tábla egyik tagozati elnöke vagy ügyésze, tagjai a nemzetgazdasági minisztérium és a zsidókérdés szabályozására alakult minisz-terközi bizottság egy-egy kiküldöttje. A Zsidóközpont megyei hivatala a hozzá érkezett felelbezéseket ahhoz a felülvizsgáló bizottsághoz küldi, amely első fokon tárgyalta az ügyet. Ez az iratesemőlt felterjeszti a fellebbviteli bizottsághoz. A műveletnek február 7-ig be kell fejeződnie, hogy a fellebb-viteli bizottságok február 8-án megkezdhesék és legkésőbb február 23-án befejezhesék munkájukat. A hozott határozatokat február 28-ig közlik a zsidókérdés szabályozására kiküldött kormány megbízottal a mentességi igazol-ványok kiállítására érdekében.

Közli végül a rendelkezés, hogy valamennyi, bármilyen címen kiadott mentességi irat, érvényét február 28-ig meghosszabbították, de csak azok részére, akik a megszabott határidőn belül a felmentési kérelmük visszautasítá-sa miatt felelbezésre éltek.

Belsőügyminiszteri rendelet a tisztviselők kötelező tempomiátogatásáról

Popescu Dumitru tábornok, belügy-miniszter a közigazgatási tisztviselők számára kötelezővé tette a vasárnapi és ünnepnap szeptemisenauigatást s egyben felhívta őket, hogy támogassák a tempomi események szervezését. A belügyminiszter ezt a rendeletet megküldte az ország valamennyi közigaz-gatási hatóságának. A rendelet többek között hangsúlyozza, hogy a keresztény vallás a nemzet és az állam erkölcsi alapja. Most — így hangzik a rendelet — amikor a hadsereg és az egész nép nemcsak az országért, hanem az ösők hitéért is küzd, minden igaz kereszténynek kiváló kötelessége, hogy szabad idejében a templomot látogassa. S az állami hatóságoknak nemcsak hivatali kötelességüket kell teljesíteniük, hanem a lakosság erkölcsi nevelését illetően erkölcsi küldetésük is van s ezért jó példát szolgáltatassanak. Minden tisztviselő kötelessége, hogy az illetékes plébániájához tartozó templomban, a vallásfelelzetének megfelelő vasár-napi és ünnepnap ientiszteleten részt-vegyen. A belügyminisztérium törvény-adta jogánál fogva megbizta az előjár-ókat, hogy a hivatalnokoknak ezt az erkölcsi magatartását ellenőrizze. Ahol munkatorlás miatt az istentiszteleten nem tudnak valamennyien együttesen megjelenni, ott úgy kell intézkedni, hogy egy tisztviselő se hiányozzék két egymást követő vasárnapon az isten-tiszteletről. A rendelet végül intézke-dik arról, hogy a lelkészek merítsék időszeri tárgyalásból szentbeszédüket, a tisztviselők pedig támogassák az isko-lával és kulturális otthonokkal együtt a lelkesztés abban, hogy minden templom-ban templomi énekkart szervezzen.

Arab légiót létesítenek a Közelkeleten

Ankara (Stefani). Transzjordániából származó értesülések szerint Alexander tábornok legutóbbi látogatása óta a brit hatóságok egyre nagyobb nyomást gyakorolnak a lakosságra, hogy az arab légióba való besorozásra kézzelkerítsék a bennszületteket.

Külföldön tartózkodó román állampolgárok katonai szolgálat teljesítése végett való hazatérése

Megírtuk már, hogy a hivatalos lap 1942 december 23-i 301. számában ren-deletőrvényt jelent meg a háborús szol-gálat megtagadásának megelőzéséről, amely a külföldön tartózkodó és a had-sereg tényleges, tartalékos vagy nép-felelő állományába tartozó román ál-lampolgárokra vonatkozólag az ország-ba való visszatérés és a katonai hatósa-goknál való jelentkezés kötelezettségét írja elő.

A jelentkezési határidő 40 nap, a törvény közzétételétől számítva, tehát 1943 február 2-án jár le és kiterjed mindazokra, akik katonai célra bármi-lyen jogcímen igényelhetők, ideértve a rekvirálási törvényt is, tehát egészen a 70 éves életkorig.

A jelentkezési kötelezettségek alól csak az illető államban működő román katonai atnásé adhat felmentést fősko-laj hallgatóknak és betegeknek, kivételt képeznek azok, akik hivatalos kiküldetésben tartózkodnak külföldön.

Amelyek Románia diplomáciai összekötő-tetését tart fenn, egy a törvény értelmében a halálbüntetés mellett a vagyon-elkobzást is kimondják s az illető elve-szítí román állampolgárságát is.

Amelyek Románia diplomáciai összekötő-tetését tart fenn, egy a törvény értelmében a halálbüntetés mellett a vagyon-elkobzást is kimondják s az illető elve-szítí román állampolgárságát is.

Amelyek Románia diplomáciai összekötő-tetését tart fenn, egy a törvény értelmében a halálbüntetés mellett a vagyon-elkobzást is kimondják s az illető elve-szítí román állampolgárságát is.

A háboru totális és mindannyiunkat magával ragad

Berlin. (Rador). „Itt az ideje!” cim-mel a Völkischer Beobachter cikket kö-zöl, melyben felhívja a német polgári lakosságot, hogy rendelje alá polgári életigényeit a totális hadvezetés köve-telményeinek s vállalja a frontra nehe-zedő terhek egy részét.

— A keleten folyó heves harcok és megpróbáltatások idején az otthonnak nincs többé joga a könnyebb és béké-sőbb élethez, — írja a lap, — jóllehet ez eddig az otthoniak kiváltsága volt a tűzvonalban levőkkel szemben.

A továbbiakban emlékeztet a Völ-lischer Beobachter arra, hogy Angliá-ban a nők helyettesítik a férfiakat a

gépkocsik kormánykerékénél, a férfiak-kal együtt dolgoznak a fémipari üze-mekben s az Egyesült Államokban és Szovjetországban a totális háborút teljes egészében, szigorúan megvalósít-ják.

— Öngyilkosság volna, ha az ellenség egyesült erőinek felvonulásával szem-ben továbbra is „a teljes békés állapot” látszatára törekednénk, — hangsúlyozza a német lap, majd befejezésül utal arra, hogy a háboru terhei nem nehe-zedhetnek mostantól fogva csak a kato-nákra. A háboru totális és mindany-nyiunkat magával ragad.

Churchill tanácskozott Roosevelttel

Washingtonban az északafrikai helyzetről és a Szovjettel való viszonyról volt szó

Berlin. (Rador). Hír szerint Chur-kill brit miniszterelnök néhány nappal ezelőtt tért vissza Washingtonból, ahol Roosevelt elnökkel tárgyalt. Általában az a benyomás, hogy a washingtoni tár-

gyalások középpontjában az északafri-kai és földközítengeri helyzet állott. A tárgyalások másik lényeges pontja a szövetséges országoknak a Szovjetunió-hoz való viszonya volt.

HIREK

A Déli Hírlap megjelenik mindennap
a vasárnapokat és ünnepeket követő napok
kivételeivel.

Timisoara-temesvári szerkesztőség
és kiadóhivatal: I. Piata Bratianu 3.
Tel: kiadóhivatal 23-10, szerkesztőség 50-78
Aradon előfizetések, hirdetések és reklá-
mációk Reclama hirdetőirodában, Eminescu-
utca 4. Telefon: 17-11.

Ingyen kapja

február elsejéig a Déli Hírlapot, aki már
most előfizet elsejétől kezdve. Előfizetési ár
a lapnak hához való kézbesítésével vagy
postán küldve, egy hónapra 140 lej, három
hónapra 400 lej.

Hangszóró a nyilvános helyiségekben a légvédelmi intézkedések lovábbítására

Timisoara Temesvár város légvédelmi hi-
vatala a légvédelmi parancsnokság 76890.
számu rendelete és az eddig megjelent vá-
rosi légvédelmi intézkedések alapján újabb
közleményt adott ki. Ebben elsősorban sz-
gyelméleti a háztulajdonosokat, hogy őrít-
sék ki a pucékat és óvóhelynek alkalmas
más helyiségeket s azokat megfelelően szerel-
jék fel. Az óvóhelyen az illető épület lakó-
kainak megfelelő férőhelyeket kell biztosí-
tani, azonkívül a lakók egyharmadának
arányában az utcai járókelők elhelyezéséről
is gondoskodni kell. A háztulajdonosok és a
légvédelmi főnökök továbbá gondoskodjanak
az óvóhely világításáról, padokkal és
betegnek számára felvöhető helyre való felszerel-
léséről, hordozható illemhelyről és szükség
esetére lapátokról, valamint más megfelelő
eszközökről. Utcái felirat hívja fel a figyel-
met az óvóhelyre és látható jelzés mutassa
az oda vezető utat. Közvetlen veszély idején
a kaput és az óvóhelyre vezető minden ajtót
nyitva kell tartani, hogy az utcai járókelők
is könnyen odajuthassanak. A padlásokról
el kell távolítani a gyúlékony anyagokat és
ezek helyett homokot és a tüzoltásra alkal-
mas szerszámokat kell készenlétben tartani.

A háztulajdonosok és a légvédelmi főnökök
ellenőrizzék a légvédelmi szervezeteket. A
városi közlemény elrendeli még, hogy a nyil-
vános helyiségekben — színházban, mozgó-
képszínházban, kávéházban, vendég-
lőben és nagy üzemhelyiségekben — hang-
erősítő készüléket, illetve hangszórót szerel-
jenek fel. A megafonnak az a feladata,
hogy légi veszély idején ezen keresztül érte-
sítsék a helyiségben tartózkodó közönséget
és azonkívül egyszerre lehessen légvédelmi
intézkedést közvetíteni. Minden épületben
jegyzék fűggesztendő ki, amely a tüzoltó-
ságnak, a területi rendőrségnek, az első se-
gélynyújtási helyeknek és a mentőknek a tele-
fonszámát tartalmazza. A város vezető-
sége a rendőrséggel egyetemben ellenőrző
közlegeket utaztat meg, a légvédelmi rendel-
kezők betartásának ellenőrzésére. A rendel-
kezők betartásának ellenőrzésére. A rendel-
kezők betartásának ellenőrzésére. A rendel-
kezők betartásának ellenőrzésére.

— Csak hadirokkantak és csomaggal
rendelkező utasok kapnak bérgepkocsit
Bucurestiben. Bucuresti (Rador). Az
illetékes hatóságok közlik a Bucuresti-
be érkező utazóközönséggel, hogy ezen-
tul csak a hadirokkantak és a csomag-
gal rendelkező utasok használhatnak
bérgepkocsit. Ebből a célból az északi
pályaudvar érkezési oldalán levő álló-
mási rendőrségnél sorszámat kapnak.
Csakis ennek a számnak a birtokában
és rendjében kaphatnak gépkocsit.

— Az 1941. évi visszacsatolási kölcsön-
kötvények. Az aradi pénzügyigazgatóság
közli az érdekeltekkel, hogy az 1941. évi
visszacsatolási kölcsönkötvények második
részlete megérkezett és akik még nem vet-
ték át, jelentkezzenek annál a pénztárnál,
ahol az összeget 1942. évi március hónapja
után kiegyenlítették.

— Mehemendzsoğlu török külügyminis-
ter Izmirben tartózkodik. Mára várják Iz-
tambulban. Izmirben a külügyminiszter
meglátogatta a tartományi kormányzót, a
főpolgármestert és a városparancsnokot.

— A papi utánpótlás szükségessége.
Pacha Agoston dr. timisoarai-temesvári ka-
tolikus megyéspüspök most megjelent kör-
levelében a papi utánpótlás szükségessé-
gére hívja fel papasága figyelmét. Az utánpótlás
ügyét nemcsak a papneveldei növendé-
kek megritkult sorai, de az idők szelleme
is figyelemreméltó kérdéssé teszi. Már az
egyházi törvénykönyv is megkívánja, hogy
a papok, főként a plébánosok, azokat az
ifjakat, akiknek hajlamuk van a papi hiva-
tásra, felkarolják és üdvös utbaigazítással
a hivatás iránt való lelkesedésüket előmoz-
dítsák. A püspök ilyen irányban célravezető
utmutatásokat ad körlevelében és hang-
súlyozza, hogy egyrészt a buzgó pap példa-
adása fontos ebben a tekintetben, másrészt
a papi utánpótlás régi, bevált kiinduló-
pontja az igaz keresztény család. Töreked-
jék tehát a papság arra is, hogy a családok
keresztény életmódját és hitbuzgóságát a
szószékéről és más rendelkezésére álló esz-
közzel fokozza.

— Figyelmeztetés a hadifoglyokat
alkalmazó birtokosoknak. Bucuresti.
(Rador). A végzett ellenőrzések során
megállapították, hogy egyes birtoko-
sok, akiknek hadifoglyokat adtak, nem
tesznek eleget ezekkel szemben az él-
mezés, ellátás és elszállásolás, valamint
a megszabott munkabér megfizetése te-
kintetében. Antonescu Ion tábornagy-
államvezető elhatározta, hogy azoktól a
birtokosoktól, akik nem tartják tiszte-
letben a vállalt kötelezettségeket, meg-
vonják a hadifogolytartás kedvezmény-
nyét.

— A timisoarai-temesvári hadkiegészítő
parancsnok: ág közleménye. A hadkiegészítő
parancsnokság is közli, hogy a zsidók hó-
lapátolási kötelezettsége alól az egyetemi
végzettségű, a központi románosítási hiva-
latból kiáltott bizonyítvánnyal rendelkező,
a végleg elcsúszott (reformati definitív), a
fizikai munkára alkalmatlan, végül a nagy-
vezérkurtól a köztisztviselőkhez beosztott
személyek mentesülnek. A mentesség elle-
nében személyenként 3500 lej kötelesek fi-
zatni a Romániai Zsidóközpont megyei hi-
vatalánál. Az összeg befizetésének határ-
ideje február 10. A közmunkára kötelez-
tett, valamint a zsidó iskolák tizenhat évnél
idősebb tanuló résztvesznek a hólapátolá-
sban.

— Az aradi cipő- és cipőtalpatványa-
hivatal közleménye. Az aradi városi köz-
látásügyi hivatal cipő- és cipőtalpat-hivatala
közli, hogy az utalvánnyal a tulajdonosnak
személyesen kell jelentkeznie az üzletben,
anélkül, hogy a javítandó cipőt magával
vinné. A vásárlónak fel kell mutatnia szem-
élyazonosságát igazolványát. A gyógycipő
(ortopéd) készítéséhez kiuntalt anyag be-
vásárlásakor az utalvány tulajdonosának a
cipőszel együtt kell megjelennie az üzlet-
ben. Az utalvány alapján a bört mielőbb ki-
kelt várni, mert az utalvány érvényessé-
gét a törvényes 60 napon túl nem hosszab-
bitják meg.

— Amerikába vándorló angol műkincsek.
Stockholm. (NTI). Anglia már a háború
kezdeté óta igen sok műkincset adott el az
Egyesült Államoknak hogy pénzügyi köte-
lezettségüknek eleget tehessen. Ilyen módon
amerikai gyűjtők körébe kerültek rendkívül
értékes kéziratok is, amelyek Shakespeare
életére és műveire vonatkoznak.

— Fejtették a farkasok. Deva. (Saj. tud.)
A Hunedoara-Hunyad megyei Bransca-
Branyicska község közelében a Maros part-
ján egy férfi összerágott holtestesre buk-
kantak. Valószínűnek tartják, hogy a sze-
rencsülden embert farkasok tépték szét.

— Zsidó igények Libiára. Lisszabon.
(Stefani). Londonból származó hír szerint
Sir Wardewae Milnes alsóházi képviselő az
egyik angol lapba cikket írt és azt kérte az
angol kormánytól, hogy Libiát — a szövetsé-
ges nemzetek felügyelete alatt — minél
előbb bocsássák az Európából kitelepített
zsidók rendelkezésére, illetve elszállásolá-
sára.

— Egy szem bakkavé...

Egyik berlini tejkiosztó csar-
nokban nagy szeretettel és
lelkismeretességgel látta el
munkáját az a tisztviselő,
aki a gyermekek, betegek és
öregék mindennapi tejadag-
ját kiuntalta. Az ellátottak
most egész szokatlan módon
juttatták kifejezésre hálájuk-
at. Mindegyikük egy szem
bakkavét nyújtott át a buzgó
tisztviselőnek születésnap-
ja alkalmából. Mivel pedig a
tisztviselő száma igen nagy
volt, végül is több mint egy
kilót tett ki a szemeként
összeadott ajándék.

— Halálozás. Özv. Kalmár
Lajosné szül. Klaffer Gizella,
hosszas szenvedés után el-
hunyt. Temetése e hó 27-én
szerdán d. u. 3 órakor lesz az
aradi régi temető halottas
házából.

— A hidegrázás új gyógy-
szere. Corelli olasz orvos
megtalálta a hidegrázás azon-
nal ható gyógyszerét. A be-
tegeknek csak egy morfium-in-
jekció kell adni, mére azon-
nal megszűnik a hidegrázás
és a további hőemelkedés is.

— A mezőgazdasági munkások beosztá-
sát a földművelésügyi miniszter végzi Am-
erikában. Genf. (NTI). Washingtonból érke-
ző hírek arról számolnak be, hogy a mező-
gazdasági munkások beosztásának felelősé-
ge ezenül egyedül a földművelésügyi mi-
niszterre hárul. Az intézkedéssel elejét
akarják venni a földművelésügyi miniszte-
rium és a munkamegosztást ellenőrző rend-
őrség közötti surlódásoknak.

— Nyugdíjfizetés Aradon. Az aradi pénz-
ügyigazgatóság nyugdíjosztályától kapott
értesülés szerint Aradon a január havi
nyugdíjak kifizetésére a jövő hét elején,
először ápról hétfőn, kedden és szerdán
kerül sor. Ugyanakkor fizetik ki a katonai
szolgálatot teljesítő személyek itthon kifi-
zetésére szolgáló illetményrészt is az enged-
ményezetteknek. A kifizetések pontos ide-
jét és sorrendjét lapunk utján idejében köz-
ölni fogja a pénzügyigazgatóság.

— Jubiláj a horvát rádió. Zágráb. Most
mult egy esztendeje annak, hogy a horvát
rádió létesült. Két leadó állomás volt ed-
dig, de nem sokára már a harmadikat is
megépítik, tekintettel arra, hogy a hallga-
tók száma rohamosan emelkedik.

— Két nap alatt hét személyt fogtak el
tiltott lisztzállítás miatt. A timisoara-
temesvári állomási rendőrség két nap alatt
hét asszonyt leplezett le, akik fahúrral tiltott
uton akartak lisztet a városba hozni. Wim-
mer Elenának 26 kilogramm lisztet találtak,
amelyet Nerau-Nyerő községben vásárolt,
hogy 100 lejes kilogrammonkénti áron to-
vábbadja. Zsrau Elena harminc kilogramm
lisztet hozott Seitin-Sajtény községben lakó
nővérétől. Az asszonynak utazási engedélye
sem volt. Lupusan Raveca Biled községben
vásárolt husz kilogramm lisztet azzal a
céllal, hogy 90 lejes kilogrammonkénti áron
eladja. Storan Maria pesaci-pészaki assz-
zony negyven kilogramm lisztet hozott
Timisoara-Temesvárott lakó nővérének. Az
asszony utazási engedély nélkül utazott.
Pop Emilia ugyancsak Bileden vásárolt hu-
szöt kilogramm lisztet. Didovici Maria
pesaci-pészaki asszony itt lakó fiának
akart huszöt kilogramm lisztet titokban
behozni. Neki sem volt utazási engedélye.
Végül egy harmadik pesaci-pészaki assz-
zonynál, Covaci Leontanál harmincyok
kilogrammm lisztet találtak. Az assz-
zony azzal a céllal hozta be a lisztet, hogy
eladja és az ebből származó pénzből cipőt
vegyen gyermekeinek. Valamennyiük ellen
szabotázs címén megindult az eljárás.



— Mackensen nagykövet hatvan éves.
Róma. (Rador). Mackensen György római
német nagykövet most töltötte be hatvane-
dik életévét. Ebből az alkalomból az olasz
sajtó szerencsekívánatait nyilvánítja a
nagykövetnek és kiemeli fáradhatatlan te-
vékenységét a két nép és a két vezér bará-
tságának és őrszertartozásának megerősíté-
se érdekében.

— Rendkívül nagy károkat okoz a hó-
hullám Argentínában. Madrid. (Rador). A
spanyol hírkövetítő szolgálat Buenos
Airesből származó értesülése szerint Argen-
tinában a rendkívüli hóhullám következté-
ben több ember napszúrásban meghalt. Az
államgazdaságot nagyon súlyos csapás érte,
mert a legelők a rebbenő hócségekben felper-
szelődtek, a kutak és kisebb patakok ki-
apadtak s az állatállomány már is nagyon
megsínylette a szárazságot. Ha a hócségek to-
vább tart, az állatállomány tömeges pusztu-
lásával lehet számolni. A lakosság még
élénken emékezik az 1900 évi katasztró-
fális szárazságra, mely nagyobb vesztesé-
geket okozott, mint az 1867 évi kolerajárvá-
ny vagy 1781-ben a sárgaláz.

— Szíjat hasított áldozata hátának bőré-
ből. Budapest. A titokzatos körülmények
között meggyilkolt és bestiális módon meg-
csontkított egykori táncosnő, Fábian Ilona,
gyilkosát nyolc detektív-csoport üldözi, de
eddig még nem találták meg. A rendő-
orvosi vizsgálat szerint a táncosnő halálát
belső elvérzés okozta. Az ismeretlen gyil-
kos valószínűleg elmebeteg, erre vall a ke-
gyeletlenségnek oly borzalmas megnyilatko-
zása, aminőről a hulla tanuszkodik. A gyil-
kos valószínűleg szíjat hasított áldozata hát-
ának bőréből.

— Anyakönyvi hírek. Timisoara-Temesvár-
várott születtek: Lidokt Sándor könyvkötő
fia Dietmar; Facaoru Vasile állami tiszt-
viselő leánya Rodica. Meghaltak: Özevy
König Jánosné Götz Anna 88 éves, Braso-
van Emilian Milán 72 éves kompos, Magia-
ra Petru 56 éves napszámos, Veverita Sa-
mion 55 éves nyugalmazott tanoncotthon
igazgató, Özevy Fürst Ignácné Freund Ju-
lia 78 éves, Cristea Teodor 27 éves katona.

Mozik mai műsora: Timisoara-Temesvár.
Apollo: A zöld kalóz leánya, Capitol: Az
élet dala, Corso: A rabszolgakereskedő,
Thalia: Feleségem, a tolvajné. Arad: Aro:
GPU, Corso: Epizód, Fórum: A végzet,
Uránia: A csodátevő szerelem.



7 Jahre Glück

A halhatatlan sikert
7 év szerencsénél folytatása

7 év szerencse

Aradon először az ARO következő műsora



7 Jahre Glück

— Kihallgatások az államvezetőnél. București. (Rador). Antonescu Ion tábornagy-államvezető január 22-én kihallgatáson fogadta Schmidt Andreas német népesítővezetőt és Stadel Wilhelm evangélikus püspököt.

— Új lelkész a braşovi-brassói unitárius egyházközség élén. Nemrég tartotta meg a braşovi-brassói unitárius egyházközség lelkészválasztó közgyűlést, melyen egyhangú határozattal lemondott lelkészválasztó jogáról és az elhunyt esperes helyett új lelkésszé meghívta Fekete Lajos eddigi ermenisüirmösi lelkészt. Az új lelkész nemcsak mint egyházi szónok és rendkívül kedvelt egyházi adminisztrátor ismeretes, hanem igen szép irodalmi multra tekint vissza. Mint író, Erdélyi Fekete Lajos néven hangulatos verseskötve, külön regényei és novellái jelentek meg s munkáival ma is sűrűn találkozunk irodalmi folyóiratokban, naptárakban. Ünnepeles beiktatását január hó 31-én tartják meg az új unitárius templomban.

— Rekvírálsági bónok kifizetésre való benvitása. A timisoarai-temesvári hadkiegészítő parancsnokság rekvírálsági hivatala közli a körzetébe tartozó érdekeltekkel, akiknek lakbérleti összegéről vagy kártérítésről szóló 1939 március 15 és 1941 június 22 között kiállított rekvírálsági bón van birtokukban, hogy azt legkésőbb január 28-ig az ellenérték kifizetéséig nyújtsák be az illetékes adókerületnél.

— Negyven millió lira az anya- és csecesemővédelem céljára. Róma. (Rador). A fasiszta anya- és csecesemővédő szervezet igazgató-tanácsának határozata értelmében 18 olasz tartományban összesen negyven millió líra hitelt bocsátanak az anyák és csecesemők segélyezésére. Ugyanakkor intézkedéseket fogantatosítottak a bombatámadás sújtotta városokból kitelepített családok gyámolítására is.

KÖZGAZDASÁG

Ujabb intézkedések a gyapot beszolgáltatásáról

București. A hivatalos lap január 23-i 19. száma közli az ipariügyi, kereskedelmi és bányaiügyi államtitkárság rendeletét a gyapotbeszolgáltatásra vonatkozó újabb intézkedésekről.

— A községi bíró a gyapotszedő közeggel (zonist) együtt felszólítja a gyapottermelőt, hogy négy napon belül szolgáltatassa be termését, visszatartva azt a mennyiséget, amelyet a rendelkezések megengednek. Ez a mennyiség minden hektár gyapottal bevetett területre 60 kilogramm egrenálatlan gyapot. Ha a bevetett terület kevesebb egy hektárnál, a visszatartható mennyiség ezzel arányosan csökken. A legnagyobb mennyiség, amelyet a termelő megtarthat, 210 kilogramm, tekintet nélkül

arra, hogy hány hektáron termelt gyapotot.

A termelőkhöz intézendő felszólításokat legkésőbb február 20-ig kikézbessítik. Ha a termelő a kitűzött négy napi határidő elteltével sem szolgáltatja be a gyapotot, a községi bíró a gyapotszedővel együtt három példányban készített jegyzőkönyvet készít. A jegyzőkönyvből egyet a vétséget elkövető termelő, egyet a csendőrség, egyet pedig a község háza kap. A csendőrség ezzel egyidejűleg az állam javára elkozza a be nem szolgáltatott gyapotot.

Azok a termelők, akik még nem kaptak felszólítást a gyapot beszolgáltatására, legkésőbb február 25-ig tartoznak átadni a gyapotszedő közegnek.

Országos vásárok február hónapban

Február hónapban a következő erdélyi és bánági helységeiben tartanak országos vásárt:

Aitina-Alcina (Sibiu-Szeben megye) 18-án és 19-én állatvásár, 20-án kirakóvásár, Arpasul de jos-Alsóárpás (Fagaras-Fogaras megye) 1-én és 15-én sertésvásár, Iara-Alsojára (Turda-Cluj-Torda-Kolozs megye) 13-án állat- és kirakóvásár, Porumbacul de jos-Alsóporumbák (Fagaras-Fogaras megye) 8-án és 22-én sertésvásár, Simandul de jos-Alsósimánd (Arad megye) 12-én állat- és kirakóvásár, Bata-Batta (Severin-Szörény megye) 4-én állat- és kirakóvásár, Beius-Belényes (Bihar-Bihar megye) 4-én állat- és kirakóvásár, Atel-Ecel (Tarnava Mare-Nagyküllő megye) 11-én állatvásár, 14-én kirakóvásár, Alba Iulia-Gyulafehérvár (Alba-Alsófehér megye) 5-én és 6-án kirakóvásár, Hateg-Hát-szeg (Hunedoara-Hunyad megye) 3-án kirakóvásár, Draguseni-Homoroddoróc (Tarnava Mare-Nagyküllő megye) 26-án állatvásár, március 1-én kirakóvásár, Gara hon.-Honcő (Arad megye) 8-án állat- és kirakóvásár, Vaea Lunga-Hosszuszó (Tarnava Mare-Nagyküllő megye) 23-án állatvásár, Cata-Kaca (Tarnava Mare-Nagyküllő megye) 17-én állat-, 18-án kirakóvásár, Chisineu Cris-Kisjenő (Arad megye) 16-án állat- és kirakóvásár, Lugoj-Lugos (Severin-Szörény megye) 9-én állat- és kirakóvásár, Barzava-Marosborsa (Arad megye) 8-án állat- és kirakóvásár, Pietris-Marospetres (Arad megye) 24-én

állat- és kirakóvásár, Capusul de Campie-Mezőkapus (Cluj-Turda-Kolozs-Torda megye) 3-án állat- és kirakóvásár, Comlosul Mare Nagykonlós (Timis-Torontal megye) 28-án állatvásár, Talmaciu-Nagyalmás (Sibiu-Szeben megye) 27-én állatvásár, 28-án kirakóvásár, Amlas-Omlás (Sibiu-Szeben megye) 7-én állatvásár, 8-án kirakóvásár, Comlous-Oszentanna (Arad megye) 9-én állat- és kirakóvásár, Pancota-Pankota (Arad megye) 13-án állat- és kirakóvásár, Simeria-Piski (Hunedoara-Hunyad megye) 26-án állat- és kirakóvásár, Prajmar-Prázmár (Brasov-Brassó megye) 3-án állatvásár, 4-én kirakóvásár, Rasnov-Berezarosnyó (Brasov-Brassó megye) 20-án állatvásár, március 1-én kirakóvásár, Savarsin-Soborsin (Arad megye) 14-én állat- és kirakóvásár, Ticusul Vechi-Szásztyukos (Fagaras-Fogaras megye) 11-én állatvásár, 13-án kirakóvásár, Miercurea-Szerdahely (Sibiu-Szeben megye) 22-én és 23-án állatvásár, 24-én kirakóvásár, Socodor-Székudvar (Arad megye) 6-án állat- és kirakóvásár, Talpos-Talpas (Bihar-Bihar megye) 27-én állat- és kirakóvásár, Fabis-Temesfüves (Timis-Torontal-Temes-Torontal megye) 8-án állat- és kirakóvásár, Turda-Torda (Turda-Cluj-Torda-Kolozs megye) 5-én és 6-án állat- és kirakóvásár, Teius-Tövös (Alba-Alsófehér megye) 17-én állatvásár, 20-án kirakóvásár, Vascau-Vaskoh (Bihar-Bihar megye) 5-én kirakóvásár, Vingard (Alba-Alsófehér megye) 10-én állatvásár, 12-én kirakóvásár.

A HÁZTULAJDONOSOKNAK NEM KELL ADÓVALLOMÁST BENYÚJ-TANIOK. A timisoarai-temesvári háztulajdonosok egyesülete a pénzügyigazgatóságnál kapott felvilágosítás nyomán közli, hogy a január 31-ig beadandó adóvallomások kötelezettsége nem vonatkozik a háztulajdonosokra.

Az év végéig lehet jelentkezni az ipari szakmai képesítési vizsgára. București. A hivatalos lap január 23-i 19. száma 90.173. szám alatt munkaügyi minisztériumi rendeletet közöl, amelynek értelmében a munkakamarák és munkakamarai hivatalok 1943 december 31-ig elfogadhatnak kérvényeket az ipari szakmai képesítési vizsgára.

Mely vasúti alkalmazottak mentesek a közmunka és ennek megváltása alól. București. A belügyminisztériumnak a közmunka végzésével, illetve ennek pénzben való megváltásával kapcsolatban a vasúti vezérigazgatóság közli, hogy kizárólag a mozdony- és motorvezetők, a mozdonyfűtők, vonatvezetők, jegykezelők, gépkocsi-jegyellenőrök, hajtány- és gépkocsi-vezetők, fékezők, kocsisikérek és gépkocsi-jegykezelők mentesülnek mind a közmunka, mind ennek pénzben való megváltása alól. Valamennyi fél nem sorolt vasúti alkalmazott köteles akár természetben, akár pénzben eleget tenni a közmunkakötelezettségnek.

AZ OSZTÁLYSORSJÁTEK ÖTÖDIK OSZTÁLYA TIZENEGYEDIKNAPI HUZÁSÁNAK EREDMÉNYE

București. Az osztálysorsjáték ötödik osztálya tizenegyedik napi húzásán a következő számok nyertek nagyobb összegeket:

Százezer lejt nyert a 26.005 számú sorsjegy.

Hatvan ezer lejt nyert a 24.438, 38.008, 56.667 és 71.717 számú sorsjegy.

Ötvenezer lejt nyert a 71.009, 12.858, 26.781, 23.712, 54.443 és 47.637 számú sorsjegy.

Negyvenezer lejt nyert a 13.806, 53.511, 18.171, 44.459, 44.320 és 60.685 számú sorsjegy.

Huszonötezer lejt nyert a 2050, 70.511, 6194, 10.303, 3582, 59.004, 8880, 10.003, 52.406, 29.952 és 64.426 számú sorsjegy.

Huszezer lejt nyert a 27.619, 33.412, 37.107, 63.852, 44.933, 42.745, 53.974, 61.650, 48.682, 57.457, 56.775 és 43.330 számú sorsjegy.

Tizenötezer lejt nyert a 46.195, 34.469, 75.117, 72.551, 530, 49.749, 44.608, 794, 37.328, 3.978, 2078, 31.441 és 66.252 számú sorsjegy.

A felsoroltakon kívül még több sorsjegyre húzták ki egyenként 10.000, 5000 és 5000 lej nyeresémmel. A húzás további folyóik. Számhívóként felcélösséget nem vállalunk.

Uj igazgató a devai mezőgazdasági kamara élén. Deva. (Saj. tud.). Radulescu Ion felügyelőnek a devai mezőgazdasági kamara éléről való távozásával megüresedett helyre felcélösséget felcélösséget nem vállalunk.

Határidő napló

JANUÁR 29:

Két kilogrammot meghaladó súlyú nemvas óskafémlejeket bejelentése a falusi vagy városi előjárásagon.

JANUÁR 29:

A szabádforgalmi devizával való elszámolás.

JANUÁR 31:

A személygépkocsik régi forgalmi engedélye lejárt.

Szokásos évi adóvallomások benyújtása.

Öt vagy ennél több alkalmazottat foglalkoztató cégek eddig a napig tartoznak benyújtani alkalmazottaik 1942. december 31-i helyzetéről szóló táblázatot az illetékes kereskedelmi kamaránál. Részvénytársaságok és olyan vállalatok, amelyek idegen tulajdonosságú alkalmazottat foglalkoztatnak, vagy maga a tulajdonos külföldi, akkor is kötelesek ezt a kimutatást benyújtani, ha önnél kevesebb alkalmazottjuk van.

Rekvirálási bónok kifizetésre való benyújtása.

Kukoricára fizetett 20.000 lejes vagononkinti prémium megszűnik.

Ipari vállalatok eddig a napig nyújtsák be az országos ár-kormánybizottsághoz az új áristájakat, mellettekben a fogyasztási adó felméréséről intézkedő december 6-i 3573. számú rendelettervény alapján végzett számításokat.

Rézből vert 10 és 20 lejes érmék forgalmi érvénye lejárt.

Zsidók szolgálatban tartási és foglalkozási gyakorlati engedélye lejárt.

Az 1933. január 31. után alakult részvénytársaságok részvényeinek száraz bélyegzővel való ellátására kitűzött határidő.

Százezer lejt felüli visszacsatolási adó összegénél a pénzügyi vezérfelügyelők, ezen alól pedig a pénzügyigazgató részéről lefolytatott vizsgálat alapján a pénzügyminisztérium elrendelheti az adófizető fizetőképzetlensége címén az adó törlesztését vagy szállítást.

Nyilatkozatok benyújtása a községi vagy városi vezetőségnek a gyapjúgyűjtő szervezetek beszolgáltatott gyapjú mennyiségéről.

FEBRUÁR 1:

Papírelosztó nyilvántartási könyvek elbepnek.

Cipőgyárak, üzletek és műhelyek eddig a napig kötelesek eljuttatni jelentésüket az előző kétheti készletről a nemzetgazdasági minisztérium termelési osztályához.

Első bányai reszelőgépek üzem a legmodernebb gépekkel berendezve

VASILE POP (volt Csapó)

Timisoara 11, Barbu dela Vrancea 22

a legmesszebbmenő felcélösséget mellett elvállal mindentféle reszelő és rászpoly vágását és csecesemővédelését

— Halálra ítélték. Ujvidék. A szabadkai rögtönítélő bíróság most foglalkozott Mészáros Márton munkás bűnügyével. Mészáros Márton a közelmúltban éjtszaka idején leütötte Gyulai József ácsmestert és elrabolta annak 441 pengő tartalékos pénztárcáját. A vádlott beismerte tettét és mentesül ítélet alá állapította be. A bíróság Mészáros Márton halálra ítélté, majd kegyelmi tárgyalást alakult.

— Tilos az ópiumszívás Hongkongban. Hongkong. (Stefani). A hongkongi főkörmányzó rendeletet írt alá, melynek értelmében megtiltják az ópiumszívást. Az ópium forgalomba hozóit és vásárlóit a jövőben szigorú bírsággal sújtják.

— Horvátországi filmhírek. Zágráb. Statisztikai kimutatás szerint Horvátország területén 154 mozi működik, ezek befogadóképessége 520.000 ülőhely. Zágráb 22 mozijában 12.000 néző fér el. A vidéki városok között Sarajevonak és Eszéknak öt mozgóképszínháza van. A bemutatott filmek között számszerűleg a német filmek vezetnek, azután a magyar, majd az olasz filmek következnek.

— Ügyeletes gyógyszertárak. Január 27-én, szerdán Timisoara-Temesvárott a következő gyógyszertárak tartanak ügyeletes szolgálatot: Belváros. Salvator (Regele Ferdinand ut 3), Gyárváros: Kigyó (Traian tér 7), Erzsébetváros: Bianu (Miron Costin utca 1), Józsefváros: Neurohr (Prayer utca 1), Mehala: Chioreanu, Fratelia-Ujkisoda: Fanajcsh, Freidorf-Szabadfalu: Eremici. Aradon az ügyeletes gyógyszertárak rendje a következő: Földes (Eminescu utca), Wotsch (volt Bernáth, az állomás mellett).



GPU

ARO-ARAD

TELEFON 24-45

Allandóan szufolt házak mellett fut!

A szovjet titkos kémiroda az egész világot behálózó hatalmas szervezetének filmje

Jegyekről ajánlatos idejében gondoskodni!

Előadások 3, 5, 7, 9-10-kor

SPORTSEMÉNYEK

Az ökölvívó idény kiemelkedő eseménye a Galați—Timisoara-Temesvár találkozó

A Chinezul-Camt ökölvívó gárdája nagy igyekezettel készül a február 7-i nagyszabású ökölvívó találkozásra. Megirtuk már, hogy az országos bajnokságon kitűnően szerepelt galați CFR gárdája február első vasárnapján Timisoara-Temesvárott vendégszerepel. A Chinezul-Camt ökölvívó szakosztályának vezetősége, amely mindent megtesz a boxsport népszerűsítése érdekében, erre az alkalomra kibérelte a Kratyl cirksuzt, úgyhogy a fűtött helyiségben ezer néző lehet majd tanuja az összecsapásoknak.

Tekintve, hogy a galați boxolók az ország legjobb ökölvívói közé tartoznak, a Chinezul-Camt néhány timisoarai-temesvári vasutas ökölvívóval megerősítve lép színpadra. A verseny párosítása a következő:

Légsúly: Pantilimon—Kovalik (Ch. Camt), bantamsúly: Sandu—Zámory (Ch. Camt) és Stanescu—Marin (CFR Timisoara), nehézsúly: Jelesnac—Gher-

mán (Ch. Camt), könnyűsúly: Ferlay—Marta (Ch. Camt) és Ursu—Weiss (CFR Timisoara), váltósúly: Petre—Todor (CFR Timisoara), kishézsúly: Ionescu—Farkas vagy Bobojosov (Ch. Camt), nehézsúly: Boanta—Popovits (Ch. Camt). Legérdekesebbek lesznek a Sandu—Zámory, Jelesnac—Ghermán, Ferlay—Marta és Boanta—Popovits mérkőzések.

A mérkőzésre, amely pontosan délután fél 6 órakor kezdődik, eljön Murgeseanu, az ökölvívó szövetség bucaresti főtábornoka is.

Itt írjuk meg, hogy a Chinezul-Camt vezetősége levelet kapott a szövetségtől, amelyben ez közölné és elismerését fejezi ki a timisoarai-temesvári versenyzőknek az országos bajnokságon tanúsított sportszerű viselkedésük és technikai felkészültségük felett. Külön kiemeli a szövetség leirata Dulácska János szakosztályi vezető fáradságtalan tevékenységét.

A súlyemelő világcusok

A nehéz atlétika egyik neme a két végén levehető korongokkal ellátott vasrud emelésének sportja, amelyről mifelénk vajmi keveset tudnak. Nyugaton igen elterjedt sportág a súlyemelés. Híresek a bécsi súlyemelők, de Németország többi részeiben, valamint Svájcban, Magyarországon és Franciaországban is sok neves versenyző van. Ha végig nézzük a súlyemelő világcusok listáját, úgy láthatjuk, hogy a fenti nemzeteken kívül egyiptomi, japán, angol, amerikai és észak-amerikai nevek is szerepelnek azokban. Íme a világcusok legújabb listája:

Jobbkezes szállítás:
Pehelysúly: Baril (francia) 76.60 kg.
Könnyűsúly: Haas (német) 85.0 kg.
Középsúly: Lachmann (német) 92.5 kg.
Félnehézsúly: Haller (német) 95.0 kg.
Nehézsúly: Rigoulot (francia) 101.0 kg.

Jobbkezes lökés:
Pehelysúly: Rosinak (német) 92.5 kg.
Könnyűsúly: Haas (német) 107.5 kg.
Középsúly: Haas (német) 112.5 kg.
Félnehézsúly: Hünenberger (svájce) 107.5 kg.
Nehézsúly: Hünenberger (svájce) 113.5 kg.

Balkezes szállítás:
Pehelysúly: Schweiger (német) 75.0 kg.
Könnyűsúly: Schweiger (német) 82.5 kg.
Középsúly: Huttner (német) 87.0 kg.
Félnehézsúly: Gietl (német) 99.0 kg.
Nehézsúly: Riess (német) 95.0 kg.

Balkezes lökés:
Pehelysúly: Rosinek (német) 84 kg.
Könnyűsúly: Jaquenond (svájce) 92.5 kg.
Középsúly: Bühner (német) 100.0 kg.
Félnehézsúly: Bierwirth (német) 109.0 kg.
Nehézsúly: Jaegle (német) 107.0 kg.

Kétkezes nyomás:
Pehelysúly: Nan (japán) 105.0 kg.
Könnyűsúly: Ambrózi (magyar) 109 kg.
Középsúly: Kin (japán) 120.0 kg.
Félnehézsúly: Yalla (német) 115.5 kg.
Nehézsúly: Manger (német) 145.0 kg.

Kétkezes lökés:
Pehelysúly: Richter (német) 129.0 kg.
Könnyűsúly: Shams (egyiptom) 151.0 kg.
Középsúly: Toumy (egyiptom) 152.5 kg.
Félnehézsúly: Vassif (egyiptom) 160.6 kg.
Nehézsúly: Luhaäär (észti) 167.5 kg.

Kétkezes szállítás:
Pehelysúly: Richter (német) 103.5 kg.
Könnyűsúly: Shams (egyiptom) 112.5 kg.
Középsúly: Kanemiru (japán) 122.5 kg.
Félnehézsúly: David (amerika) 125.0 kg.
Nehézsúly: Walker (angol) 135.0 kg.

A timisoarai-temesvári tekezővetség új tisztikara

A timisoarai-temesvári kerületi tekezővetség nemrég tartotta tisztújító közgyűlését, amelyen a következő új tisztikart választották: Elnök: Stoica. Alelnökök: Gut-

jahr és Grub Szövetségi kapitányok: Chipei és Kan. Titkárok: Golubovskij és Schimmer. Pénztáros: Muresan. Ellenőrök: Mathias, Ceraneantu II és Radu. Választmányi tagok: Nemațu, Kányu, Steiner és Maruster. Póttagok: Rada és Münnich. Fegyelmű tisztség elnöke: Boca, tagok: Ni-nea, Korony, Caratas és Focht.

Aradi tekesport

Tricolor—Metal 235:194. bíró Terbancea. A barátságos mérkőzésen a Tricolor igazolta jó formáját. Menetek 53, 60, 52, 70, illetve 52, 46, 45, 51. — A Rapid és Transilvania tekegyesületek felkértek összes tagjait, hogy ma, szerdán este 7 órakor edzőpályájukon pontosan jelenjenek meg a közgyűlés elnöksége és a házi bajnokság megbeszélése végett. — Vasárnap az aradi Rapid a timisoarai-temesvári Victoriát, az aradi Metal pedig a timisoarai-temesvári Prietenii latja vendégül. — A Metal felkéri tagjait, hogy pénteken az edzésen jelenjenek meg.

Szathiekek mindenletől

Január 24-én rendezte Predealon a román szövetség az 1943. évi középiskolai sibaajnokságot. A versenyen 22 iskola képviselőjében 97 versenyző állt rajthoz. A lesikói bajnokság eredménye: 1. Chirita (bucureai fiúliceum), 2. Ganzert (Honterus-fiugimnázium Brasov-Brassó), 3. Sever (Sf. Vasile liceum Blaj-Balázsfalva). Műlesiklás: 1. Kugler (Honterus Brasov-Brassó), 2. Ganzert (Honterus), 3. Rosulet (Sf. Gheorghe liceum Bucuresti). Az összesített eredmény során az első lett Ganzert, második Rosulet, harmadik Kugler.

Románia hívatásos pehelysúly ökölvívó bajnoksága most dílt el Popescu Lucian és David Constantin között Bucurestiben. A mérkőzést Popescu Lucian nyerte meg, mert David a negyedik menet végén feladta a küzdelmet.

Hannoverben 5000 néző előtt találkozott Hannover és Braunschweig válogatott labdarúgó csapata. A mérkőzést a vendéglátók 3:0 arányban nyertek meg.

Apróhirdetések

HIRDETŐINK FIGYELMEBE! Vidékről beküldött apróhirdetéseket csak a hirdetés díj előzetes beküldése mellett közölünk. A hirdetésen kérjük a pontos név, lakcím, valamint a hirdető személyazonosság igazolványa számának is a feltüntetését. Helybeli hirdetéseket telefonon nem veszünk fel!

DIJSZABÁS. Hirdetés díja 15 szóig 45 lei, minden további szó 5 lei. Vasárnap számban 15 szóig 70 lei, minden további szó 5 lei. Álláskeresőknek 10 szóig 15 lei, minden további szó 2 lei. Jelleg és cím a kiadóban jelzésű hirdetéseknek 15 lei pótdíj fizetendő. Üzleti hirdetések csak kereset hirdetésnek vehetők fel. Hivatalos idő 1/2-1/4-ig, 3-1/2-ig. Apróhirdetéseket másnapra csak déli 1/2 óráig és a korlátozott és rendelkezésünkre álló helyhez mérten veszünk fel a timisoarai-temesvári kiadónkban.

Férfi ruhák tiszta gyapjú szövettől, 44 és prima férfi cipők, sárcipő eladók. Megtekinthetők d. u. 3—1/6 között. Timisoara II, Dacilor 5, I. emelet alatt. (532)

Perzsaszőnyegek különböző nagyságban eladók. Megtekinthetők d. u. 3—1/6 között Timisoara II, Dacilor 5, I. emelet alatt. (533)

Gyermekeknek, cipők, hócipők, téli és tavaszi kabát 3—7 évesig eladók. Timisoara III Giurgiu utca 13, ajtó 1. (6008)

Egy férfi kabát jó állapotban, sürgősen eladó. Timisoara I, Eugen de Savoya 3, ajtó 6. (626)

INTELLIGENS, komoly, románul, németül beszélő nő keresek gyermekek mellé és könnyebb házi teendők elvégzéséhez. Ajánlatot „Családtag” jellegére a timisoarai kiadóba kérek. (662)

MINDENEST (vagy bejárónőt), aki sült főz, azonnalra felvesz Friedrich, Timisoara, III., Brancoveanu-utca 36. (613)

BÉRHAZAT 10—12 millió körül és modern családi ház, nem zónában, megvételre keresek. Ajánlatokat kérek „Szép épület” jellegére a timisoarai kiadóba. (647)

HALVÁNYABB színű női vállkendőt selegyéből, szövettől, vagy pamutból megvételre keresek. Érdeklődni este 6—7 órakor, Schumann, Timisoara, III., Vasici 17, szám, ajtó 20. (636)

Butorozott szobát keresek tisztviselő házaspárnak, I. kerületben, külsőbszárattal. Címeket „Házaspár” jellegére a timisoarai kiadóba kérek. (5555)

Állandó mosáshoz ajánlunk gyakorlott, 50 éves mosónő. Címeket a timisoarai kiadóba kér. (645)

RÖVID, keresztúros bécsi szerkezetű zongora, páncéltörés, hárfá pedállal, eladó. Timisoara II., Coronini-tér 5, I. emelet. (464)

BEJÁRÓNŐI állást keresek hetenként 3 napra, vagy félnapra. Érdeklődni délutáni órákban. Timisoara III., Brancoveanu-utca 10, ajtó 5. (660)

Bejárónői délelőttre, 50 éven felülit, vagy megfélést keresek azonnalra. Timisoara I., Zurettre-utca 5 (Tache Ionescu melléki-utcaja). Jelentkezni 1—3, vagy reggel 3—7. (655)

BUTOROZOTT szobákat, üres és üresendő lakásokat keresünk jól fizető lakóknak, akikről előzetes információk szerezhetők be. „Orient Boy”, Timisoara I., Ungureanu 9. (667)

KISEBB TANYA 2 lakással, nagy istállósággal, disznóállal, élő és holt inventárral fő országon, közel a városhoz, eladó. Érdeklődni Timisoara, III., 1 Decembrie 43. (672)

50 ÉVEN felüli nő mindenek szakácsnői állást keres. Timisoara, II., Matasariu-utca 11. szám. (690)

KIADÓ szép utcai szoba butorozatlanul, külön előszobával, fürdőszobahasználattal Küttl-térnél. Címeket „Február” jellegére a timisoarai kiadóba kérek. (680)

Házak, 10 dek szőlők, ma mos eladó, vete e, csorje, minden arlokozatban.
HATSCHEK Ügynökség, Arad
Caro! körút 17 (volt 46) Tele on 16.95

IDŐS, esetleg beteges ur vagy hölgy magánházaiban gyönyörű kerttel, jobb családnál szerető otthonot talál teljes ellátással. Timisoara III., Ulpia Traian 13. (687)

KÖNYVELŐ, román-német-magyar levelező, tökéletes szakember, óra- vagy általánymunkát vállal otthoni feldolgozásra is. Címeket „Szakember” jellegére a timisoarai kiadóba. (688)

BUTOROZOTT vagy üres szobát, villamos közelében, keresek. Ajánlatokat „Csendes szoba” jellegére a timisoarai kiadóba kérek. (679)

FIATAL, magyar nemzetiségű urilány titkárnői, esetleg házvezetőnői állást keres. Háztartás minden ágában kitűnő jártassággal bír. Ajánlatokat „Urilány” jellegére a timisoarai kiadóba kér. (4001)

AZ ARADI BELVÁROSI MOZGOK MAI MŰSORA

CORSON TELEFON 2864 Paula Wessely és Karl Ludwig Diehl legsikerültebb alakítása az: EPIZOD Kimagasló drámai szenzáció a háború utáni Bécsben. Az előadások pontosan 8, 8 és fél 10 órakor kezdődnek. — Vasár- és ünnepek napján a kezdés fél 12 órakor is.	FORUM TELEFON 20-10 Az év legnagyobb filmbemutatója! BOLVARY GÉZA hatalmas filmdrámája, egy film, amely a győb siker legszínese a „POSTALMESTER”, volt „A VÉGZET” a főszerepben a legnagyobb karakter színész HEINRICH GEORGE 47 sz. hirdető.	URANIA TELEFON 12-37 Ma utoljára csak 3-kor olcsó matiné helyárrakka A mesék országában 5 órakor diszbenmutató A csodálatos szerelem CONCHITA MONTES AMEDEO MAZZARI
---	--	---

Timisoarai
temesvári**CORSO-MOZI**exotikus
ujdonsága**A rabszolga-kereskedő**Csodás szépségek
csodás tájak VIÁGSIER!Telefon
38-95

36-os LEÁNYKA CIPŐK, márványmosdó, rézágy, szekrény, kézimángorló, eladók. Timisoara IV., Tudor Vladimiresor 18, I. emelet. (578)

TELJESEN különbejáratu tiszta butorozott szobát keres időnként Timisoara utazó vidéki ur. Címét „Jól fizető” jelígre a timisoarai kiadóba kér. (691)

ELADÓ üres házhely Erzsébetvárosban, Porumbescu-utcában. Érdeklődni Timisoara III., 1 Decembrie 43. (670)

TÖKELETES urifodrász állást keres. Ajánlatokat „Urifodrász” jelígre a timisoarai kiadóba kér. (692)

Család háza 3 lakással olcsón, sürgősen eladó. Frateia/b. VI. utca 22 szám. Érdeklődni Timisoara II., Müller festőudvar. (644)

Üzenet Brasov-Brassóba!

Mielőtt házat, telket venne, eladna, vagy cserélné, forduljon bizalommal Visconti ur vezetése alatt levő „DUNAREA” ingatlanforgalmi irodához, Brasov-Brassó, Sft. Ioan-utca 4. szám, irodai telefon 13-36. Lakás 15-98, aki minden adás-vételre vonatkozó felvilágosítást megad.

ARGAMAN-SZÖNYEG, szép nagy darab, finom tizenkettes damaszt abroszgarnitúrák, dísztárgyak eladók. Délelőtt, Timisoara II., Kunz-sor 1., II. em. 12. (Apollo mozinál.) (357)

BEJÁRÓNÓT 50 éven felülit, vagy megfelelőt, felveszek. Magas bért fizetek. Timisoara III., Iosif Gal-utca 5. szám, Deutschné. (465)

KERESSEK egy vagy kétszobás lakást teljes komforttal Brasovban. Jól fizetek. Értekezni Brasov, telefon 10-06. (4003)

MINDENES leányt keresek. Salon Bucuresti, Timisoara I., Regele Ferdinand-körút 1/b. (664)

ELADÓ nagyon finom fekete zakkóöltöny, majdnem új, valamint egy csikos nadrág. Timisoara IV., Dimitrie Sturza 52, ajtó 16. (621)

FELHALÓ, női ruhák, 37-es cipők, hócipő, kézimunkák, figyöny, paplanlepedő, dísznártnak, kis párnák eladók. Bóza, Timisoara II., Școlii-utca 20, 3-6-ig. (623)

VENNÉK, vagy 110-es áramu égőkkel felszerélnék 185-ös áramu használt égőket. Ugyanott tollas nártnak és egyéb háztartási tárgyak eladók. Timisoara II., Baba Dochia-utca 14 (Török császárnál). (665)

VILAGOS hálószoba matracokkal eladó. Megtekinthető Timisoara II., Cantacuzino-utca 9, ajtó 4. (669)

JEGSZEKRENYT, petróleumkályhát kifogástalan állapotban veszek. Timisoara, IV., Tudor Vladimiresor 27, I. emelet, ajtó 8. (673)

VULKANIZÁLÓ műhely Carol-körút 55. szám alatt bérebe adó. Megbeszélni Frateia, VIII. utca 71. szám. Ugyanott férfi kerékpár eladó. (677)

KÖZÉPKORU magányos, szorgalmas magyar urinó, idősebb, egyedülálló urnál házvezetőnői állást keres. Címeket „Otthon” jelígre a timisoarai kiadóba kér. (4002)

BORBÉLYSEGÉDET, jó munkást, megbízható, jó fizetéssel, azonnali belépésre keresek. Timisoara II., Cantacuzino-utca 2. szám, Sebők. (678)

BUTOROZOTT szobát keresek február 1-re, utcait, különbejáratut, fürdőszobahasználattal. Érdeklődők sziveskedjenek címüket Timisoara IV., Carol-körút 6. szám alatt, portásnál leadni. (683)

PONTOSAN és garancia mellett, megbízottaink elintézik Bucurestiben kommisszióit. „Orient Boy”, Timisoara, Ungureanu 9. (666)

Papp Andor
Nénapítárát
engedélyezték. Naptárrész piros-fekete. Ara 45 lei

ÚJ KOMBINÁLT szoba, öreg konyhaberendezés és egy női kerékpár eladó. Timisoara II., Herodot-utca 6. (676)

CSALÁDI ház eladó II. kerületben villamos megálló mellett. Érdeklődők „Zónamentes” jelígre a timisoarai kiadóba adják le címüket. (693)

ELVESZETT egy him fox-terrier, háta fekete, feje barna, hátsó lábára sántít. Nyomravezető jutalom ellenében értesítse telefon 23-07, vagy Timisoara I., Brutus-utca 6. (694)

KOVÁCS-SEGÉDET, fiatal, jó munkást keres azonnali belépésre Szabó Márton autógáz üzeme Brasov, Lunz-utca 76. (6000)

ELINTÉZ mindent, közvetit vételt, eladást, bérbeadást ügynöki díjaztatás nélkül, csakis 42 lej kommisszió mellett. „Orient Boy”, Timisoara I., Ungureanu 9. Telefon: 42-22, 17-99. (668)

ELADÓ új családi ház Erzsébetvárosban villamos megálló mellett 3 szobás és 1 szobás lakással, nem zónában. Érdeklődni Timisoara III., 1 Decembrie 43. (671)

Bejegyzett

etnikai román cégr
3 évi adómentéssel, 2 millió lei tőkével keres

romanizálást, vagy bármilyen kereskedelmi kombinációt.

Érdeklődni Timisoara, telefon 16-27, csak a dé után folyamán

ELADÓ egy fekete télikabát magas termetre, egy bőrkabát báránnyeléssel, valamint finom ágynemű, párnahaj és paplanlepedők. Timisoara II., Baba Dochia-utca 18, ajtó 8. (681)

KOMBINÁLT szobát rekamier nélkül megvételre keresek, díofurniros, elsőrendű kivitelben. Címeket „Modern konyha” jelígre a timisoarai kiadóba kérek. (689)

TISZTI köppeny középtermetre, igen jó állapotban eladó. Megtekinthető 2-5 óra között. Timisoara I., Buteanu-utca 20. szám, földszint, ajtó 3. (685)

6 ÉVES kisfiu mellé komoly, művelt és megbízható kisasszonyt azonnali belépésre, esetleg későbbre keresek. Ajánlatokat „Megbízható” jelígre a timisoarai kiadóba kérek. (686)

NÉMET nyelvoktatás, grammatika, orthographia. Bevált módszer, gyors eredmény. Timisoara, I., Regele Mihai-körút 6. szám, II. emelet, ajtó 11. (695)

ELADÓ jó állapotban levő vajsziú gyermekkocsi. Timisoara V., Moise Dobos-utca 24. szám, Kristof István. (684)

KÉT PÁR jó állapotban levő sárcipő, 42-es, eladó. Timisoara IV., Dimitrie Sturza-utca 52, ajtó 16. (628)

HÁLÓSZOBABUTOR, világos bükkfa, alig használt, tiszta, eladó. Timisoara, III., Memorandului-utca 110. (682)

NAGY féle müstoppolást folytatom. Nagy E. Pastináné, Arad, Teodoroiu-utca 4. Tüzoltóaktanyával szembeni sarak. (4994)

Mindensleányt elsőjére alkalmaz kéttagu keresztény család. Arad, Baritiu-utca 27, első emelet, ajtó 3. (845)

Kommenciós bérest keresünk. Maurer Károly, Aradu-nou-Ujarad. Pékmester. (846)

Fekete posztó női télikabát szőrmegallérral, 4-6 évesnek fehér bunda, 14-16 évesnek fiu télikabát eladó. Arad, Șaguna-ut 101. (847)

Müstoppolást szépen és megbízhatóan készítek. Arad, Avram Iancu-tér 2, I. emelet, jobbra, a folyosón. (848)

Nagy üres szoba kiadó. Arad, Alex. Lahovari 37. szám. (849)

Urania-moziban szombaton 3 órai előadón elvesztett kékeszürke gyermekmuff, Becsületes megtaláló jutalomért adja le Florida-kárban, Arad. (850)

Tentiszkalmában

ja tas
önálló előrusítót

azonnalra alkalmazunk fiatal n. és szakmában kitanult előrusítókat prakt. társnak felveszünk. RABONG és CHNE D. R. T., Timisoara I., Bratianu té.

VESZÉK 20 m használt linoleumot. Kán, Arad, Bratianu-utca 3. (835)

MINDENFÉLE építkezést, tervezést, művezetést vállal Strakovits építész, Arad, Capitan Ignat-utca 12, ajtó 4. (812)

ARAGÁZREZSŐ és 36-os női hócipő eladó. Arad, Gen. Cernat 5, ajtó 4. (851)

VASÁRNAP az aradi Corso-moziban elvesztettem pénztárcámat. Csak személyazonossági igazolványomat kérem vissza. Lutsch Gizella, Avram Iancu-tér 3, „Nicolae” étterem. (852)

ELADÓ kézfűrógép, vágógép, eszterga. Hellas cukorkaüzlet, Arad, Bratianu 13. (853)

TANULÓT fizetéssel alkalmaz Sándor fényképész, Arad, Regele Ferdinand-körút 22. (854)

KÖVER DISZNOK eladók, ugyanott isálló bérbeadó. Arad, Fabriciei-utca 44. (855)

FRANCIA és angol munkára alkalmaz több munkást, női ruha szalon. Cim Reclama-nál, Arad, Eminescu 4. (856)

ELADÓ mély gyermekkocsi, gyermekketrec, egy sezlontakaró, futószőnyeg háziszővés. Arad, Horatiu-utca 30, Mossótzty-telep. (857)

KONFEKCIÓMUNKÁRA szabósegéd, gépész, vasaló és ügyes munkásnőket alkalmaz Noszkay, Arad, Regina Maria-körút 12, II. emelet. (858)

ELADÓ kövér disznó, 90-110 kilós, 10 hónapos. Arad, Oituz-utca 111. (859)

MÜSTOPPOLÁST szépen és megbízhatóan készítek. Arad, Avram Iancu-tér 2, I. emelet, jobbra a folyosón. (860)

VESZÉK kétajtós nagy pénzkasszát. Macarie, Arad, Regina Maria-körút 10, második emelet, jobbra. (861)

SZAKÁCSNÓT február elsőjére alkalmaz Dr. Costa, Arad, Dragalina-körút 12. (862)

FIATAL leány, német, román nyelvtudással délutánra állást keres gyermek mellé. Címeket Reclama-hoz, Arad, Eminescu 4. (863)

ELVESZETT fehér pinesi kutya. Megtaláló jutalmat kap. Arad, Cosbuc-utca 44. (864)

ÜRES szoba kiadó. Arad, Șaguna-ut 92. (865)

SINGER kis varrógép eladó. Arad, Baritiu-utca 27, első emelet, ajtó 3. (866)

38-as FEKETE, alig használt hócipő eladó. Cim Reclama-nál, Arad, Eminescu 4. (867)

Vegyű üzem

keres üzemhelviséget folyó vízzel. Ajánlatokat „Belterületen” jelígre a timisoarai kiadóba kérünk

TÖKELETES rendszerető szakácsnőt bizonyítvánnyal, keresztény uri család vidékre magas fizetéssel azonnala alkalmaz. Cim megtudható Arad, Eminescu 1. Egyő harisnyauzletben. (868)

KIFUTÓLEÁNYT (fiut) azonnala alkalmaz Corvin nyomda. Arad, Eminescu 20-22. (869)

PIANINÓT bérebe vennék. Arad, Central étterem, Alexandri 2. (870)

ELADÓ körbenforgó éves óra, nagy veidling, 10 literes lábos. Arad, Slaviciu utca 8, Mossótzty-telep. (871)

ELADÓ szép kivitelű tölgy ebédő, súlylyesztős Singer varrógép, bőrkabát kitűnő állapotban. (872)

REKAMIET keresek megvételre. Cim Reclama-nál, Arad, Eminescu 4. (873)

ÚJ SZMOKKING öltöny és gyapjupulover eladó. Arad, Select cukorkaüzlet, Bratianu-utca 5. (874)

3 LÁMPÁS rádió eladó. Arad, Mărășesti 60, házgazdánál, 3-4 között. (875)

FELSŐRUHA, gyermekruha és fehérneművarráshoz értő házivarrónő ajánlkozik. Címeket Reclama-hoz, Arad, Eminescu 4. (876)

KISZOLGÁLÓ kisasszonyt azonnala alkalmazunk. Cim Reclama Hirdetőben, Arad, Eminescu 4. (877)

Szép akar lenni?

Használjon KULFA-féle illomtejszemet! illom-tejszappant! és illom-pudert! három színben. Kapható kizárólag a

**Városi
gyógyszertárban**

a „Fekete Sashoz” az Arany Szarvas épületében

Timisoara I., Piata I. C. Bratianu

AVIZ

Oficiul Județean al C. E. R. Biroul detașamentelor invită pe toți veniți în concediu dela Detașamentul Păuliș-Matea până la data de 3 Februarie, să se prezintă în ziua de 28 Ianuarie a. c. orele 10 dimineața la acest birou (str. Mărășesti) pentru a primi instructiuni.

Deasemenea invită pe toți veniți în concediu în seria II, și III, de a depune biletele de voe în zilele de 29 și 30 Ianuarie a. c. la acest birou între orele 9-13.

Oficiul Județean Timiș
al C. E. R.

Tartós hullóm

a legújabb módszer szerint előállított

WALTRICH

fodrász Timisoara

II., Traian-tér és Str. Stefan cel Mare sarok, 1-2-3-6-os villamos megállójánál